

Safety / Consignes de sécurité / Seguridad

Turn down the volume on your player before wearing earphones or headphones. Avoid using your player at a high volume.

Baissez le volume du lecteur avant de mettre les écouteurs ou le casque d'écoute. Évitez d'utiliser le lecteur à haut volume.

Baje el volumen de su reproductor antes de ponerte los auriculares o audífonos. Evite usar su reproductor con el volumen alto.

Permanent hearing loss may occur if earphones or headphones are used at high volume.

Une perte permanente de l'ouïe peut intervenir si les écouteurs ou le casque d'écoute sont utilisés à volume élevé.

Puede ser que ocurra la pérdida permanente del oído si se usan los auriculares o audífonos con el volumen alto.

Do not use headphones or earphones while driving, cycling, or operating any motorized vehicle. This may create a traffic hazard and may be illegal in your area.

N'utilisez pas les casques d'écoute ou écouteurs quand vous conduisez, quand vous faites de la bicyclette ou quand vous utilisez un véhicule motorisé. Cela pourrait créer un danger pour la circulation, et c'est illégal dans beaucoup d'endroits.

No utilice auriculares o audífonos mientras conduce un vehículo, monta en bicicleta o opera cualquier vehículo motorizado. Esto puede crear un peligro de tráfico y puede ser ilegal en su área.

Keep your player away from sources of moisture, including sinks, bathtubs, shower, rain, and beverages. Moisture may cause electric shock.

Conservez le lecteur à l'écart de sources d'humidité, y compris les évier, baignoires, douches, la pluie et les boissons. L'humidité peut être source de choc électrique.

Mantenga su reproductor alejado de fuentes de humedad, incluyendo lavabos, bañeras, regaderas, lluvia y bebidas. La humedad puede causar un choque eléctrico.

Package Contents / Contenu de la boîte / Contenido de la caja

Digital MP3 music player

Lecteur de musique MP3 numérique

Rechargeable battery

Batterie rechargeable

Earphones

Écouteurs

Mini USB 2.0 cable

Quick Start Guide

Câble USB 2.0 à mini connecteur

CD with software and user guide

Guide de mise en service rapide

Carrying case

CD avec logiciels et guide de l'utilisateur

Warranty card

Étui de transport

Music offer

Carte de garantie

Offre de musique

Player controls and connections / Commandes et connexions du lecteur / Controles y conexiones del reproductor

Front / Face avant / Vista Frontal



Bottom / Partie inférieure / Vista Inferior



A. Menu / Menu / Menú

B. Up / Haut / Arriba

C. Play/Pause / Lecture/Pause / Reproducir/Pausar

D. Power / Mise en marche / Encendido

E. Rewind/Skip Back / Retour rapide/Précédent / Retroceder/Saltar Hacia Atrás

F. Down / Bas / Abajo

G. Fast Forward/Skip Next / Avance rapide/ Suivant I Avanzar/Saltar Hacia Adelante

H. Mini USB 2.0 Port Connection / Port USB 2.0 à mini connecteur / Conector del Puerto Mini USB 2.0

I. Earphone Jack / Prise pour écouteur / Conector de Auriculares

J. Volume Up / Augmentation du volume / Subir el Volumen

K. Volume Down / Baisse du volume / Bajar el Volumen

L. HOLD / PAUSE / SOSTENER

M. Reset / Réinitialisation / Reiniciar

N. Battery Cover / Couvercle de la batterie / Cubierta de la Batería

O. Model number / Numéro de modèle / Número de Modelo

Display Screen / Écran d'affichage / Pantalla de Visualización

A. Play/Pause / Lecture/Pause / Reproducir/Pausar

B. File Number / Numéro de fichier / Número de Archivo

C. Repeat / Répétition / Repetir

D. Battery Icon / Icône de la batterie / Ícono de la Batería

E. Artist Name / Nom de l'artiste / Nombre del Artista

F. Album Name / Nom de l'album / Nombre del Álbum

G. Track Name / Nom de la piste / Nombre de la Pista

H. Progress Bar / Barre de progression / Barra de Progreso

I. Play Time / Durée de lecture / Tiempo de Reproducción

J. Total Time / Durée totale / Tiempo Total

Installing the software / Installation du logiciel / Instalación del software

1. Open the CD drive on your computer.

2. Insert the Insignia software CD that came with your player. The software installation programs starts.

OR-
If the installation program doesn't start automatically, double-click My Computer on your desktop, double-click the CD drive that contains the Insignia CD, then double-click the file **RhapsodyBestBuy.exe**.

3. Follow the on-screen instructions to finish the installation.

1. Ouvrez le plateau de CD de l'ordinateur.

2. Insérez le CD Insignia de logiciels fourni avec le lecteur.

3. Suivez les instructions à l'écran afin de procéder à l'installation.

1. Abra la unidad de CD en su computadora.

2. Inserte el CD de software de Insignia que vino con su reproductor. El programa de instalación del software comenzará.

- OR -

Si el programa de instalación no arranca automáticamente, haga doble clic en Mi PC en su escritorio, haga doble clic en la unidad de CD que contiene el CD de Insignia y luego haga doble clic en el archivo **RhapsodyBestBuy.exe**.

3. Siga las instrucciones de pantalla para completar la instalación.

L'interface d'installation du logiciel démarre.

OU-
Si l'interface d'installation ne démarre pas automatiquement, haga doble clic en Mi PC en su escritorio, haga doble clic en la unidad de CD que contiene el CD de Insignia y luego haga doble clic en el archivo **RhapsodyBestBuy.exe**.

Le transfert de musique de vos CD sur le lecteur se fait en deux étapes :

- A. Transférer la musique du CD sur le PC.
- B. Transférer la musique du PC sur le lecteur.

A. Transfert de la musique sur le PC

1. Lancez Best Buy Rhapsody.
2. Mettez un CD audio dans le lecteur de CD. Rhapsody établit la liste des pistes

B. Transferring music from your PC to your player / B. Transfert de musique de votre PC sur le lecteur /

B. Transférera de música desde su PC a su reproductor

1. Click Transfer tab.
2. Click and drag music files.
3. Click Transfer button.

1. Cliquez sur l'onglet Transfer (Transfert).

2. Cliquez sur les fichiers de musique pour les faire glisser.

3. Cliquez sur le bouton Transfer (Transfert).

1. Haga clic en la lengüeta Transfer (Transferir).

2. Haga clic y arrastre los archivos de música.

3. Haga clic en el botón Transfer (Transferir).

We can guide you through ripping your first CD. For help, call 1-800-699-9218.

Nous pouvons vous aider à effectuer votre première extraction audio-numérique de CD. Pour toute assistance,appelez le 1-800-699-9218.

Lo podemos guiar en su primera extracción de CD. Para obtener ayuda, llame al 1-800-699-9218.

Transferring music to your player / Transfert de musique des CD au lecteur / Transferencia de música desde CDs a su reproductor

Getting music from your CDs to your music player involves two steps:

- A. Get music to your PC.
- B. Transfer music from your PC to your player.

A. Get music from a CD to your PC

1. Open Best Buy Rhapsody.
2. Put a music CD in the CD drive. Rhapsody lists the tracks in the music library.

Close any pop up windows.

Click Import CD. Rhapsody creates MP3 files from the music tracks on the CD. You can also use Best Buy Rhapsody (and other digital music management programs) to get new music files on the Internet. See the program's online help for more information.



dans la bibliothèque de musique.

3. Fermez toute fenêtre contextuelle.

4. Cliquez sur Import CD (Importer un CD). Rhapsody crée des fichiers MP3 à partir des pistes de musique du CD. Vous pouvez également utiliser Best Buy Rhapsody (et d'autres applications de gestion de musique numérique) pour télécharger des fichiers de musique de l'Internet. Pour plus d'informations, reportez-vous à l'aide en ligne de l'application.

Le transfert de musique de vos CDs sur le lecteur se fait en deux étapes :

- A. Transférer la musique du CD sur le PC.
- B. Transférer la musique du PC sur le lecteur.

Transférera de música desde sus CDs a su reproductor.

Transferir música de sus CDs a su reproductor requiere dos pasos:

- A. Transfere de música de un CD a su PC.
- B. Transfere de música desde su PC a su reproductor.

B. Transferring music from your PC to your player / B. Transfert de musique de votre PC sur le lecteur /

B. Transférera de música desde su PC a su reproductor

1. Click Transfer tab.
2. Click and drag music files.
3. Click Transfer button.

1. Cliquez sur l'onglet Transfer (Transfert).

2. Cliquez sur les fichiers de musique pour les faire glisser.

3. Cliquez sur le bouton Transfer (Transfert).

1. Haga clic en la lengüeta Transfer (Transferir).

2. Haga clic y arrastre los archivos de música.

3. Haga clic en el botón Transfer (Transferir).

We can guide you through ripping your first CD. For help, call 1-800-699-9218.

Nous pouvons vous aider à effectuer votre première extraction audio-numérique de CD. Pour toute assistance,appelez le 1-800-699-9218.

Lo podemos guiar en su primera extracción de CD. Para obtener ayuda, llame al 1-800-699-9218.